



## REUNIÃO ORDINÁRIA DA CÂMARA MUNICIPAL DE SESIMBRA REALIZADA NO DIA 09 JUNHO DE 2010

### Ordem do Dia

#### **Assuntos apreciados ao abrigo do art. 83.º da Lei n.º 169/99, de 18 de Setembro, republicada pela Lei n.º 5-A/2002, de 11 de Janeiro:**

6.ª alteração ao orçamento e 5.ª às grandes opções do plano 2010 e anos 2011, 2012 e 2013  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Emissão de parecer pela Assembleia Municipal ao abrigo do art. 23.º da Lei do Orçamento de Estado para 2010 (admissão de pessoal)  
*Deliberação: Aprovado, por maioria, com os votos a favor do Sr. Presidente, da Vice-Presidente e dos Vereadores Dr. José Polido, Eng.º Sérgio Marcelino, da Vereadora Dr.ª Cármen Cruz e do Vereador Francisco Luís e com a abstenção do Vereador Dr. Américo Gegaloto, que produziu declaração de voto.*

Contratação de empréstimo no valor de 55.811,60 € destinado à reabilitação do edifício n.º 16 do Largo Almirante Gago Coutinho, em Sesimbra – oneração do imóvel – pedido de financiamento junto do Instituto de Habitação e da Reabilitação Urbana – envio à Assembleia Municipal  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Candidaturas POR-LISBOA – economia digital e sociedade do conhecimento – aprovação  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

### **Requerimentos e Processos**

Legalização de construções (moradia unifamiliar, anexo e muro) em AUGI – Rua da Gaivotas, lote 238 – AUGI 3 – Lagoa de Albufeira – Angelina Soares  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Destaque e doação da área de 93,81 m<sup>2</sup> destinada a domínio público – Fetais aceitação – José Dias  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Destaque – Facho de Santana – Santa Marta Caupers, Ld.ª

*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Operações de loteamento – loteamento urbano – autorização de licenciamento – AUGI 52 da Quinta do Conde – Comissão de Administração da AUGI 52  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Operações de loteamento – loteamento urbano – autorização de licenciamento – AUGI 53 da Quinta do Conde – Comissão de Administração da AUGI 53  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Operações de loteamento – loteamento urbano – recepção definitiva – Santana – Francisco Pinhal & Filho, Ld.ª  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Plano de Pormenor de Reconversão da AUGI 9 – Lagoa de Albufeira – rede viária – alteração da pavimentação dos arruamentos a nascente da Estrada do Casalão de calçada grossa para betuminoso – alteração de parte da deliberação de 06/05/09 – Comissão de Administração da AUGI 9  
*Deliberação: Não apreciado.*

Constituição de compropriedade – emissão de parecer favorável – Zambujal – Hermínio Rodrigues e Outros  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

### **Deliberações Diversas**

Polidesportivo e parque radical – projecto de arranjos exteriores – licenciamento – AUGI 6 – Lagoa de Albufeira – aprovação  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Contratação de dois empréstimos de longo prazo, respectivamente até 1.714.000 € e até 3.385.000 € destinados a financiar respectivamente investimentos municipais nas áreas urbanização/outras actividades e saneamento (rede de esgotos) – consulta a instituições bancárias – aprovação  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade, com declaração de voto do Vereador Dr. Américo Gegaloto.*

Contratação de dois empréstimos de longo prazo, respectivamente até 1.714.000 € e até 3.385.000 € destinados a financiar respectivamente investimentos municipais nas áreas urbanização/outras actividades e saneamento (rede de esgotos) – análise das propostas e elaboração dos relató-

rios – nomeação do júri – aprovação  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Opções participadas para 2011 – procedimento e calendarização – aprovação  
*Deliberação: Aprovado, por maioria, com os votos a favor do Sr. Presidente, da Vice-Presidente e dos Vereadores Dr. José Polido, Eng.º Sérgio Marcelino, da Vereadora Dr.ª Cármen Cruz e do Vereador Francisco Luís e com o voto contra do Vereador Dr. Américo Gegaloto, que produziu declaração de voto.*

Regulamento e tabela de taxas – especificação das rectificações – envio à Assembleia Municipal  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Prazos para pagamento de taxas e outras receitas municipais no ano económico de 2010  
*Deliberação: Não apreciado.*

Elaboração do plano de mobilidade e de transportes inter municipal da área de influência da Terceira Travessia do Tejo – margem sul – celebração de protocolo de parceria entre os Municípios de Sesimbra, Seixal, Moita, Barreiro e Palmela – minuta – aprovação  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Recolha de informação de cariz científico com vista à futura criação de um parque de pré-história – celebração de protocolo entre a Câmara Municipal de Sesimbra e a Faculdade de Belas Artes da Universidade de Lisboa – minuta – aprovação  
*Deliberação: Não apreciado.*

Candidatura ao Fundo Europeu para a integração de nacionais de países terceiros (SEINPT) – promoção da interculturalidade a nível municipal – 2.ª edição – ratificação  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Edição da nova planta da Vila de Sesimbra – venda ao público – fixação do preço  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade. Preço de venda ao público 1 €.*

Santos Populares 2010 – ornamentação de ruas e realização de marchas – comissão organizadora da Feira Festa – subsídios  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Grupo Desportivo de Sesimbra – utilização do complexo desportivo, piscina e sala de desporto

#### Ficha Técnica:

Propriedade e Edição Câmara Municipal de Sesimbra | Director Augusto Pólvora (presidente) | Processamento e organização de conteúdos Secção de Apoio Administrativo da CM Sesimbra | Coordenação, paginação, revisão e distribuição Gabinete de Informação e Relações Públicas da CM Sesimbra | Projecto Gráfico Bruno Campos | Pré-Impressão e Impressão Ramada Crespo - Sesimbra | Periodicidade Mensal | Tiragem 250 exemplares | ISSN 1646-6640 | Depósito Legal 253527/07



– subsídio mensal – celebração de protocolo entre a Câmara Municipal de Sesimbra e o Grupo Desportivo de Sesimbra – minuta – aprovação  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade, devendo a satisfação do encargo ficar sujeita a aprovação de futura alteração orçamental.*

Grupo Desportivo de Sesimbra – acções de formação – participação de técnico – subsídio eventual  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Clube Naval de Sesimbra – campeonato nacional de lasers radical absolutos 2010 – subsídio eventual  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Associação de Pilotos de Voo Livre de Sesimbra – participação nos projectos “Trilhos do Desafio” e “Combate à Obesidade Infanto-Juvenil” – subsídio eventual  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

#### **Informações – Decisões do Presidente**

- Despachos de gestão urbana – zona ocidental de 20 de Maio (zona I); de 24 de Maio (zona II); 21 de Maio (zona III) e 24 de Maio (zona V).
- Despachos de gestão urbana – zona oriental de 06 de Maio.

#### **Informações do Presidente - Outras**

- Decisão favorável da ADREPES-Associação para o Desenvolvimento Rural da Península de Setúbal ao Projecto desta Câmara designado Sesimbra, Memória e Identidade, integrado na Medida 3.2 – Melhoria da Qualidade de Vida que integra a componente de edição e produção de registos videográficos relativos à valorização do património rural deste concelho e a aquisição dos equipamentos necessários aos trabalhos de campo e de tratamento dos registos, com um subsídio no valor de 12.904,40 €, cabendo à autarquia suportar os restantes 8.602,93 €.
- Decisão favorável da ADREPES-Associação para o Desenvolvimento Rural da Península de Setúbal ao Projecto desta Câmara designado Recuperação e Musealização da Moagem de Sampaio, integrado na Medida 3.2 – Melhoria da Qualidade de Vida, com um subsídio no valor de 96.258,58 €, correspondendo a 60% do valor total do investimento.
- Fax enviando à Agência Portuguesa do Ambiente os contributos desta Câmara acerca da “Consulta Pública no âmbito do procedimento de avaliação de impacte ambiental do projecto integrado do núcleo de pedreiras da mata de Sesimbra – AIA 2094”.
- Deliberação do Conselho Geral da Associação Nacional de Municípios Portugueses.

#### **Informações do Vereador do Pelouro da Administração e Finanças**

- Relação dos pagamentos efectuados pelo fundo de maneio durante o primeiro trimestre de 2010.

#### **Informações da Vereadora do Pelouro da Habitação**

- Relação da dívida da inquilina municipal Maria de Lurdes Reis Silva Cristão respeitante ao fogo sito na Almoinha, Edifício 3 – Corpo B – 2.º dt.º.

#### **Período de intervenção aberto ao público:**

- \* Interverio o Senhor António Fontes, Presidente

da Comissão de Administração da AUGI 6 da Lagoa Albufeira, para solicitar informação acerca: do cronograma de trabalhos da empreitada da obra da Estrada dos Murtinhos e da data do funcionamento da ETAR da Lagoa de Albufeira.

### **REUNIÃO ORDINÁRIA DA CÂMARA MUNICIPAL DE SESIMBRA REALIZADA NO DIA 23 JUNHO DE 2010**

#### **Ordem do Dia**

#### **Assuntos apreciados ao abrigo do art. 83.º da Lei n.º 169/99, de 18 de Setembro, republicada pela Lei n.º 5-A/2002, de 11 de Janeiro:**

7.ª alteração ao orçamento e 6.ª às grandes opções do plano 2010  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Plano de Gestão de Riscos de Corrupção e Infracções Conexas – aprovação  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade, devendo o mesmo ser enviado à Assembleia Municipal para conhecimento.*

Contratação de nadadores salvadores destinados às praias da Foz e do Moinho de Baixo  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade, proceder à contratação de 5 nadadores salvadores destinados a assegurar a vigilância das praias da Costa Norte, nomeadamente Bicas e Foz, de 1 de Julho a 30 de Setembro. A satisfação do encargo ficará sujeita a aprovação de futura alteração orçamental.*

Venda de artigo promocional “Mascote” da empresa de turismo Aquarama nos Postos de Turismo Municipais – autorização  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade, autorizar a venda da mascote da empresa AQUARAMA nos postos de atendimento turístico do concelho pelo preço de 5€, em regime de consignação, sendo que, e por sugestão da própria empresa, do valor estipulado, 25% reverterá a favor da autarquia.*

Associação dos Bombeiros Voluntários de Sesimbra – grupo de prevenção e intervenção – fornecimento de refeições no refeitório municipal – autorização  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade, conceder, a título de apoio, no refeitório Municipal, o fornecimento de almoços aos elementos do grupo de 1.ª intervenção, dos Bombeiros Voluntários de Sesimbra, nos períodos de: 01 de Julho a 30 de Setembro – 17 elementos e de 01 de Outubro a 15 de Outubro – 7 elementos – o que perfaz o total de 1.292 refeições, no valor de 4.909,60€.*

#### **Requerimentos e Processos**

Legalização de construções (moradia, telheiro e muro) em AUGI – Rua da LIALA, lote 26 – AUGI 3 – Lagoa de Albufeira – Damião Guardião  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Legalização de construções (moradia unifamiliar, anexos e muros) em AUGI – Rua Vale de S. Miguel, lote 3 – AUGI 14 – Lagoa de Albufeira – Guiomar Almeida  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Legalização de construções (moradia, anexo e muro) em AUGI – Rua D. Dinis/Rua Praia Nova,

lote A 70 – AUGI 8 – Lagoa de Albufeira – José Vaz

*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Legalização de construções (moradia, garagem, churrasqueira e muro) em AUGI – Rua da Amizade, lote 250 – AUGI 12 – Lagoa de Albufeira – Liseta Lopes

*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Quinta do Conde – destaques

*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Pedido de comparticipação nos encargos das obras de urbanização da Quinta do Conde  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Destaque – Armoles – Venda Nova – João Bernardo

*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Operações de loteamento – loteamento urbano – alteração ao alvará n.º 07/98 – Charneca da Cotovia, lote 61 – Arlete Castanheira  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Loteamento de iniciativa municipal – AUGI 42 – operações de loteamento e obras de urbanização – rectificação da deliberação de 23/07/08 – início das obras de urbanização – autorização provisória – Casal do Sapo – Comissão de Administração da AUGI 42

*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Plano de Pormenor de Reversão da AUGI 1 – Lagoa de Albufeira – rede viária – alteração da pavimentação de parte dos arruamentos de calçada grossa para betuminoso – revogação de parte da deliberação de 20/01/10 – Comissão de Administração da AUGI 1

*Deliberação: Aprovado, por unanimidade*

Plano de Pormenor de Reversão da AUGI 9 – Lagoa de Albufeira – rede viária – alteração da pavimentação dos arruamentos a nascente da Estrada do Casalão de calçada grossa para betuminoso – revogação de parte da deliberação de 06/05/09 – Comissão de Administração da AUGI 9  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Renúncia de hipoteca do lote 156 da Rua das Palmeiras – AUGI 6 – Lagoa de Albufeira – substituição de hipoteca por depósito em numerário – Maria do Rosário Fernandes

*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

#### **Pessoal**

Contratação de nadadores salvadores destinados às praias da Foz e do Moinho de Baixo  
*Deliberação: Assunto apreciado ao abrigo do art. 83.º da Lei n.º 169/99, de 18 de Setembro.*

#### **Deliberações Diversas**

7.ª alteração ao orçamento e 6.ª às grandes opções do plano 2010

*Deliberação: Assunto apreciado ao abrigo do art. 83.º da Lei n.º 169/99, de 18 de Setembro.*

Construção da Escola EB1/JI do Zambujal – não adjudicação – revogação da decisão de contratação

*Deliberação: Aprovado, por maioria, com os votos a favor do Senhor Presidente, da Vice-Presidente e dos Vereadores Dr. José Polido, Eng.º Sérgio Marcelino, da Vereadora Dr.ª Cármen Cruz, do Vereador Francisco Luís e com a abstenção do Vereador Dr. Américo Gegaloto, que produziu declaração de voto.*

Saneamento da freguesia do Castelo – sistema em baixa 1.º grupo de redes de colectores – Caixas/Alfarim/Meco/Torrões – 2.ª fase Alfarim – correcção do valor dos trabalhos a menos  
*Deliberação: Não apreciado.*

Plano Estratégico do Turismo do Concelho de Sesimbra – versão final – aprovação  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Plano de Gestão de Riscos de Corrupção e Infracções Conexas – aprovação  
*Deliberação: Apreciado ao abrigo do art. 83.º da Lei n.º 169/99, de 18 de Setembro*

Toponímia – atribuição de topónimo a um arruamento situado na Cotovia – Rua Vila Conceição  
*Deliberação: Aprovado, por unanimidade.*

Serviços Sociais do Pessoal da Câmara Municipal de Sesimbra – cedência de exploração temporária de parques de estacionamento – Lagoa de Albufeira e Sesimbra – fixação do preço - auto-riização

*Deliberação: Aprovado, por unanimidade (cedência de exploração diária no período das 9 horas às 18 horas, durante os meses de Junho, Julho, Agosto e primeira quinzena de Setembro do Parque de Estacionamento da Lagoa de Albufeira, da Avenida dos Náufragos (Hotel do Mar) e da Avenida da Liberdade (em frente à piscina do Grupo Desportivo de Sesimbra); Meio dia/1€ - dia inteiro/2€).*

Venda de artigo promocional “Mascote” da empresa de turismo Aquarama nos Postos de Turismo Municipais – autorização  
*Deliberação: Assunto apreciado ao abrigo do art. 83.º da Lei n.º 169/99, de 18 de Setembro.*

Atribuição de distinções e condecorações municipais – campeões regionais de hóquei em patins – juniores e iniciados – época 2009/2010 – medalhão da Vila de Sesimbra – clube, dirigentes, equipa técnica e atletas do Grupo Desportivo de Sesimbra  
*Deliberação: Aprovado, por escrutínio secreto e por unanimidade, atribuir o medalhão da Vila.*

Planos de desenvolvimento desportivo 2009/2010 – contratação de técnicos com formação certificada – subsídios eventuais  
*Deliberação: Não apreciado.*

Grupo Recreativo Escola de Samba Bota no Rego – 3.º concurso literário “A Força das Palavras” – subsídio eventual  
*Deliberação: Não apreciado.*

#### **Informações – Decisões do Presidente**

• Despachos de gestão urbana – zona ocidental de 2 de Junho de 2010; de 8 a 14 de Junho de 2010 (zona I); de 7 a 16 de Junho de 2010 (zona II); de 16 de Junho de 2010 (zona III) e de 7 a 9 de Junho de 2010 (zona V).

#### **Informações do Presidente – Outras**

- Relatório semestral de Abril de 2010 da Comissão de Acompanhamento das Explorações de Inertes da Mata de Sesimbra.
- Comissão de Administração da AUGI 40A das Courelas da Brava – contas intercalares referentes ao ano de 2008.
- Comissão de Administração da AUGI 4 da Lagoa de Albufeira – contas intercalares referentes aos anos de 2006, 2007, 2008 e 2009.

#### **Informações da Vereadora do Pelouro da Habitação**

- Relação da dívida da inquilina municipal da habitação sita na Rua João XXIII, 714 G – 2.º esq.º, na Quinta do Conde, Fátima Vigário.
- Relação da dívida da inquilina municipal da habitação sita na Rua João XXIII, 714 F – 2.º dt.º, na Quinta do Conde, Sónia Pereira.

#### **Período de intervenção aberto ao público**

Encerrada a ordem de trabalhos, foi aberto o período de intervenção ao público, não tendo havido qualquer tipo de pedido de esclarecimento.

### **DESPACHOS DO PRESIDENTE DA CÂMARA ZONA OCIDENTAL**

(Por delegação do Executivo)

#### **Reunião de 09 de Junho de 2010**

##### **ZONA 1**

de 20 de Maio de 2010

Processo n.º 03/10 – Carlos Alberto Afonso Durães – Construção de garagem – Casais da Azóia – Deferido.

##### **ZONA 2**

de 24 de Maio de 2010

Processo n.º 26/73 – Cidalisa Quaresma Carvalho Silva – Legalização de garagem – Rua da Laranjeira, n.º 48 – Maçã – art. 36.º RJUE – Deferido.

##### **ZONA 3**

de 21 de Maio de 2010

Processo n.º 36/10 – Márcio Alexandre Faustino Cardoso – Moradia, muros e piscina – Rua C, lote 37 – Pinhal do Cabedal – Deferido.

Processo n.º 167/08 – Canana & Filhos Empreiteiros, Ld.ª – Posto de Abastecimento de gasóleo para consumo próprio – Sampaio – Deferido.

##### **ZONA 5 (EQUIPA 4)**

de 24 de Maio de 2010

Processo n.º 42/10 – Helena Maria Gonçalves R. Silva – Moradia e muro – Rua de Santa Rita, Lote 54 – Lagoa de Albufeira – Deferido.

Processo n.º 134/08 – Anabela Martins Antunes Moreira e António Joaquim da Cunha Moreira – Moradia e muro – Rua Projectada, Lote 58 – Lagoa de Albufeira – Deferido.

### **DESPACHOS DO PRESIDENTE DA CÂMARA PELOURO DE GESTÃO URBANÍSTICA – ZONA ORIENTAL**

(Por delegação de Executivo)

#### **Reunião de 09 de Junho de 2010**

DESPACHOS DE 06 DE MAIO DE 2010

Processo n.º 02/10 – Brepel – Empreendimentos Imobiliários, Ld.ª – Construção de moradia e garagens – Conde 3, Lote 2167 – \*STP 276 m2 – Deferido.

STP = Superfície Total de Pavimento

### **AVISO**

**N.º 88/10/DAA/ZOC**

Avisam-se os familiares dos falecidos abaixo mencionados que, no prazo de 30 (trinta) dias, deverão dirigir-se ao Departamento Ambiente e Águas (Atendimento), desta autarquia, a fim de resolverem quanto à data em que terão lugar as respectivas exumações a efectuar no Cemitério de Santiago e sobre o destino das ossadas.

António Vicente  
Armando Garcia Martins  
Belmira Avelino Rapaz Perneco Pitorra  
Dorindo Ferreira Januário  
Felicidade Guiomar Gonçalves  
Francisco Marques Luiz  
Hilária Chagas Ramos Silvestre  
Joaquim Cagica Cação  
José Barata Correia  
José Cheis Chanoca  
José Inácio Cagica  
José Neto David  
Luís Vicente Hilário Ferreira  
Luísa Canana Silva  
Mabelina Pinto Rodrigues Encantado  
Marcolina Maria Batista Leandro  
Marcos Soromenho Pinto  
Maria Antunes de Brito  
Maria Dorinda D'Oliveira Vidal do Carmo  
Maria Margarida Ferreira Costa Pinto  
Maria Marquês  
Maria Rosa da Costa Gaboleiro  
Natália Carvalho Macedo  
Sara Sofia Guerreiro dos Santos Mendonça

Findo este prazo sem que os interessados promovam qualquer diligência, serão feitas as exumações, considerando-se abandonadas as ossadas existentes, de acordo com o estabelecido no nº3 e 4 do art. 29º do Regulamento dos Cemitérios Municipais do Concelho de Sesimbra em vigor. Mais se informa, que 8 dias após o levantamento da ossada, as cantarias que se encontrarem no cemitério ficarão em posse da Câmara.

Sesimbra, 29 de Junho de 2010

O Presidente da Câmara,  
**Augusto Pólvora, Arq.º**

Sesimbra limpa tem outra pinta!

# ENTULHO AQUI NÃO!



## Preservar o ambiente

É com preocupação que continuamos a assistir à deposição de entulhos, monos e lixos à beira de caminhos, em áreas florestais e noutros lugares impróprios, agredindo a paisagem e prejudicando o ambiente.

Para evitar esta prática, a Câmara Municipal disponibiliza contentores e sacos para recolha deste tipo de resíduos.

Utilize estes meios e contribua para um concelho mais limpo. A preservação do ambiente é um dever de todos.

### Contactos úteis:

Câmara Municipal de Sesimbra (geral): 21 228 85 00

Departamento de Ambiente e Águas: 21 228 85 35

Linha Verde: 800 228 850

  
Sesimbra  
câmara municipal  
[www.cm-sesimbra.pt](http://www.cm-sesimbra.pt)



## EDITAL

N.º 83/2010/DAAZOc

**Arq.º Augusto Manuel Neto Carapinha Pólvora**, Presidente da Câmara Municipal de Sesimbra:  
FAZ SABER, que decidiu dinamizar por Ajuste Directo, a prestação de serviços que abaixo se indica:

- Gestão de subprodutos de origem animal.

Para constar se publica este edital e outros de igual teor, que vão ser afixados nos lugares de estilo.

Paços do Concelho de Sesimbra, 25 de Junho de 2010

O Presidente da Câmara,  
**Augusto Pólvora, Arq.º**

## EDITAL

N.º 84/2010/DAAZOc

**Arq.º Augusto Manuel Neto Carapinha Pólvora**, Presidente da Câmara Municipal de Sesimbra:  
FAZ SABER, que decidiu adjudicar, a prestação de serviços que abaixo se indica:

- Recolha e tratamento de resíduos perigosos – Resíduos hospitalares grupo III e IV, por ajuste directo, à firma Cannon Hygiene, pelo valor base de 4.795,00 €.

Para constar se publica este edital e outros de igual teor, que vão ser afixados nos lugares de estilo.

Paços do Concelho de Sesimbra, 28 de Junho de 2010

O Presidente da Câmara,  
**Augusto Pólvora, Arq.º**



cineteatro  
municipal  
joão mota  
sesimbra

Avenida da Liberdade, 46  
2970-635 Sesimbra

E-mail: [cineteatro@cm-sesimbra.pt](mailto:cineteatro@cm-sesimbra.pt)

**Horário da bilheteira:**

Terças – das 18 às 21h  
Quartas – das 18 às 22h  
Quintas – das 15 às 21h  
Sextas – das 18 às 22h  
Sábados – das 15 às 22h  
Domingos – das 14 às 18h

Reservas: 21 223 40 34



Sesimbra  
câmara municipal  
[www.cm-sesimbra.pt](http://www.cm-sesimbra.pt)

## AVISO

N.º 90/2010 - NOTARIADO

### ADITAMENTO AO ALVARÁ DE LOTEAMENTO N.º 12/2002

Nos termos do Decreto-Lei n.º 555/99, de 16 de Dezembro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 177/01, de 04 de Junho, a Câmara Municipal de Sesimbra, de conformidade com a deliberação tomada na sua reunião de 18 de Junho de 2008, torna público que, em nome de Maria Emília Marques Garcia, contribuinte n.º 131 632 035, residente na Rua da Escola n.º 3, Aldeia do Meco, é emitido o aditamento ao al-vará de loteamento n.º 12/2002, de 02 de Agosto, passado em nome de Domingos Polido Marques, António Polido Martelo Marques Maria Emília Marques Garcia e Maria Polido Marques, do prédio sito no lugar de Fetais, freguesia de Sesimbra (Castelo), concelho de Sesimbra, descrito na Conservatória do Registo Predial de Sesimbra sob o n.º 05393 e inscrito na matriz sob o artigo 120 da Secção AA, da freguesia do Castelo.

O presente aditamento, de acordo com a planta anexa e com a observância do que dispõe o artigo 27.º do Decreto-Lei n.º 555/99, de 16 de Dezembro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 177/01, de 04 de Junho, titula a seguinte alteração:

- Visa exclusivamente alterar o uso/destino do lote 13 (já descrito na Conservatória do Registo Predial de Sesimbra sob o n.º 10940), para que o mesmo seja possível para além da habitação a existência de comércio;
- Não necessita de especialidades;
- Não existe lugar a compensação.

Paços do Município de Sesimbra, 02 de Julho de 2010.

O Presidente da Câmara,  
**Augusto Pólvora, Arq.º**

## EDITAL

N.º 91/2010 - GAOM-SAACM

### REUNIÃO EXTRAORDINÁRIA

**Arq.º Augusto Manuel Neto Carapinha Pólvora**, Presidente da Câmara Municipal de Sesimbra:

FAZ PÚBLICO Que se realiza no próximo dia 16 de Julho, sexta-feira, pelas 11,00 horas, no Edifício dos Paços do Município, uma reunião extraordinária da Câmara Municipal, a fim de serem tratados os seguintes assuntos:

- 1- Empréstimo a longo prazo até 3.385.000 € destinado a financiar investimentos municipais no âmbito do QREN na área da urbanização/outras actividades – relatório – análise de propostas – contratação – envio à Assembleia Municipal;
- 2- PROT-AML-Plano Regional de Ordenamento do Território da Área Metropolitana de Lisboa – versão final – emissão de parecer

Para conhecimento geral se publica o presente edital e outros de igual teor que vão ser afixados nos lugares de estilo.

Sesimbra e Paços do Município, aos 12 de Julho de 2010

O Presidente da Câmara,  
**Augusto Pólvora, Arq.º**

## AVISO

N.º 86 /2010 - NOTARIADO

### ADITAMENTO AO ALVARÁ DE LOTEAMENTO N.º 04/2009

Nos termos do Decreto-Lei n.º 555/99, de 16 de Dezembro, com as alterações introduzidas pela Lei n.º 60/07, de 04 de Setembro, a Câmara Municipal de Sesimbra, de conformidade com a deliberação tomada na sua reunião de 18 de Fevereiro de 2010, torna público que, em nome de Gestivipor – Gestão de Imóveis Próprios, Empreendimentos e Promoção Imobiliária, S.A., pessoa colectiva n.º 500 142 955, com sede na Avenida da Liberdade, n.º 16, em Sesimbra, é emitido o aditamento ao al-vará de loteamento n.º 02/2006, de 04 de Setembro, no mesmo nome, do prédio sito em Varandas para o Mar, em Sesimbra, freguesia de Sesimbra (Santiago), concelho de Sesimbra, descrito na Conservatória do Registo Predial de Sesimbra sob o n.º 01112/240403, da freguesia de Sesimbra (Santiago), inscrito na matriz da mesma freguesia sob o artigo 2587.

O presente aditamento, de acordo com a planta anexa e com a observância do que dispõe o artigo 27.º do Decreto-Lei n.º 555/99, de 16 de Dezembro, com as alterações introduzidas pela Lei n.º 60/07, de 04 de Setembro, titula a seguinte alteração:

- Visa exclusivamente rectificar os limites do lote n.º 1 (descrito na Conservatória do Registo Predial de Sesimbra sob o n.º 1171), de forma a que a área do seu polígono possua a área descrita;
- A pretensão não implica alteração de qualquer parâmetro urbanístico.

Paços do Município de Sesimbra, 28 de Junho de 2010.

O Presidente da Câmara,  
**Augusto Pólvora, Arq.º**

## AVISO

N.º 93 /2010 - NOTARIADO

### ADITAMENTO AO ALVARÁ DE LOTEAMENTO N.º 09/05

Nos termos do Decreto-Lei n.º 555/99, de 16 de Dezembro, com as alterações introduzidas pela Decreto-Lei n.º 177/01, de 04 de Junho, a Câmara Municipal de Sesimbra, de conformidade com as deliberações tomadas nas suas reuniões de 20 de Fevereiro e 10 de Setembro de 2008 e 26 de Maio de 2010, torna público que, em nome de Ondatur – Projectos e Construções, Ld.ª, pessoa colectiva n.º 501 998 802, com sede na Rua António Dias Pinheiro, n.º 22, em Cascais, é emitido o aditamento ao al-vará de loteamento n.º 09/05, de 18 de Agosto, passado em nome de Joaquim Pereira Faustino, António Esteves Rodrigues e P. de Carvalho – Administrador de Bens Imóveis, Ld.ª, do prédio sito no lugar de Casalão, freguesia de Sesimbra (Castelo), concelho de Sesimbra, descrito na Conservatória do Registo Predial de Sesimbra sob o n.º 05443//220592, da freguesia de Sesimbra (Castelo) e inscrito na matriz da mesma freguesia sob o artigo 13, Secção K.

O presente aditamento, de acordo com a planta anexa e com a observância do que dispõe o artigo 27.º do Decreto-Lei n.º 555/99, de 16 de Dezembro, com as alterações introduzidas pela Decreto-Lei n.º 177/01, de 04 de Junho, titula as seguintes alterações:

- Número de lotes – 30, sendo que o lote n.º 1 destinado a equipamento (Mercado de Levante da Lagoa de Albufeira) e o lote n.º 2 (descrito na Conservatória do Registo Predial de Sesimbra sob o n.º 12.748) deixa de ser condomínio com 29 fracções, sendo constituídos 29 lotes urbanos destinados a moradias isoladas;
- Número de fogos – 29;
- Mantendo-se os parâmetros urbanísticos inalteráveis, relativamente ao número de fogos e área máxima de STP – 7.110 m2 e as áreas de cedência correspondente ao lote n.º 1 e à via de acesso ao mercado – 9.510 m2.
- Área de cedência para o domínio público municipal – 4.380,35 m2.
- Finalidade – Vias, estacionamento e passeios.
- Para a conclusão das obras de urbanização é fixado o prazo de 16 meses.

Paços do Município de Sesimbra, 13 de Julho de 2010.

O Presidente da Câmara,  
**Augusto Pólvora, Arq.º**



**SESIMBRA**

**ART**

**SPACES**

**2 0 1 0**

**ESPAÇOS**

**DE ARTE**

**5.<sup>th</sup> international  
biennial of arts**

**5.ª bienal internacional  
de artes plásticas**

**31.JUL. a 29.AGO**



**Auditório Conde de Ferreira**  
**Av. 25 de Abril (Marginal)**  
**Biblioteca Municipal**  
**Castelo de Sesimbra**  
**Fortaleza de Santiago**

Design: GIRP/ CM Sesimbra. Cerâmica Diogo Rosa

organização

  
**Sesimbra**  
câmara municipal  
[www.cm-sesimbra.pt](http://www.cm-sesimbra.pt)



casa das artes de sesimbra  
associação de artistas

apoio

**SANASesimbra**  
Park ★★★★★ Hotel

  
CENTRO INTERNACIONAL DE ESCULTURA

# V Jornadas Medievais



DIA 23 | SEX | 22H

## PEREGRINUS

### pele ensemble carmin'antiqua

Formou-se em 2002 como objectivo de interpretar e divulgar repertório Medieval e Renascentista. Composto por cantores e instrumentistas profissionais, o grupo actuou em mais de 50 concertos por todo o país no âmbito de festivais de música, recriações medievais ou renascentistas e concertos pedagógicos. Destacam-se as suas interpretações da Messe de Notre Dame, de Guillaume Machaut, de algumas cantigas de amigo de D.Dinis e de cantigas de Martim Codaz.

• Bilhete: € 3

**Igreja de N.ª Sr.ª da Consolação do Castelo, Sesimbra**

DIA 24 | SÁB | 22H

## AQUITANIA

Formação composta por músicos com ampla experiência na música antiga e tradicional que se uniram neste projecto dedicado aos repertórios da velha Europa medieval, desde cantigas trovadorescas, Laudario di Cartona, Estampidas, Cancioneiros de Palácio, Medinaceli e Upsala. Aquitania interpreta um repertório com instrumentos históricos de enorme beleza sonora e plástica.

**Leonor Bonilla** (voz e percussões)

**Juan Manuel Rubio** (vielle e alaúde)

**Emilio Villalba** (sanfona, harpa e viola di gamba)

• Bilhete: € 3

**Igreja de N.ª Sr.ª da Consolação do Castelo, Sesimbra**

DIA 30 | SEX | 22H

## TROVAS D'AMIGO

Formado em 2005, Trovas d' Amigo é um grupo especializado no repertório medieval galaico-português que conta já com a presença em importantes festivais, nomeadamente: Montemor-o-Velho, Belmonte, Santa Maria da Feira e Guimarães. No Verão de 2009 apresentou-se na Croácia, integrando os festivais medievais das cidades de Sveta Helena e Karlovac. Os Trovas d'Amigo são músicos de formação clássica e tradicional. Os seus elementos integram conhecidos grupos de música antiga e tradicional portuguesa: Mu, Mandrágora, Karrossel, Bailebúrdia, Pé na Terra, Lúmen, Cantus Anónimo e Pavaniglia.

**Sara Almeida** (voz)

**Manuel Tavares** (citola)

**Sérgio Calisto** (moraharpa)

**Daniela Tomaz** (flautas de bisel)

**Ricardo Almeida** (gaita e tarota)

**Nuno Encarnação** (percussão)

• Bilhete: € 3

**Igreja de N.ª Sr.ª da Consolação do Castelo, Sesimbra**

DIA 31 | SÁB

## speculum mirabilium | 22H

### pele lá batalla

Fundado e dirigido por Pedro Caldeira Cabral, o grupo La Batalla foi criado em 1984, inserido no projecto de animação cultural e reutilização funcional do Museu/Mosteiro de Santa Maria da Vitória, na Batalha. Têm-se dedicado desde o início exclusivamente à interpretação de música medieval de carácter secular, com especial destaque para o repertório dos trovadores e jograis galaico-portugueses.

**Maria Repas Gonçalves** (soprano e percussão)

**Susana Diniz Moody** (contralto e viola de arco)

**Fernando Marques Gomes** (barítono, baldosa e címbalos)

**Joaquim António Silva** (alaúde e gaita de foles medieval)

**José Pedro Caiado** (flautas e gaita de foles medieval)

**João Nuno Represas** (atabales, atabaque, pandeireta, adufe, darabuka, tintinabula e trancanholas)

**Pedro Caldeira Cabral** (arabil, viola de arco, guitarra latina, flautas e charamelas)

• Bilhete: € 5

## ARS CONCILIIUM | 23.30H

### espectáculo de rua

**Grupo de Danças Antigas Josefa d' Óbidos**

**Grupo de Danças Antigas Condes de Sesimbra**

**Grupo de Música Medieval «Os Goliardos»**

**Circo de Danan**

**Henrique Guerra**

**Pedro Cardoso**

**Jorge Carvalho**

• Bilhete: € 5

**Igreja de N.ª Sr.ª da Consolação do Castelo, Sesimbra**

